



Ευρωπαϊκό Συμβούλιο

Βρυξέλλες, 22 Μαρτίου 2019
(OR. en)

EUCO 1/19

CO EUR 1
CONCL 1

ΣΗΜΕΙΩΜΑ

Αποστολέας: Γενική Γραμματεία του Συμβουλίου

Αποδέκτης: Αντιπροσωπίες

Θέμα: Σύνοδος του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου (21 και 22 Μαρτίου 2019)
- Συμπεράσματα

Επισυνάπτονται για τις αντιπροσωπίες τα συμπεράσματα που εγκρίθηκαν από το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο κατά την ανωτέρω σύνοδο.

I. ΑΠΑΣΧΟΛΗΣΗ, ΑΝΑΠΤΥΞΗ ΚΑΙ ΑΝΤΑΓΩΝΙΣΤΙΚΟΤΗΤΑ

1. Το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο αντάλλαξε απόψεις σχετικά με την τρέχουσα οικονομική κατάσταση. Ενστερνίζεται τους τομείς προτεραιότητας πολιτικής, όπως προσδιορίζονται στην ετήσια επισκόπηση της ανάπτυξης και καλεί τα κράτη μέλη να τους αποτυπώσουν στα προσεχή τους εθνικά προγράμματα μεταρρυθμίσεων και στα προγράμματα σταθερότητας ή σύγκλισης, με στόχο την ενίσχυση της ανάπτυξης και της απασχόλησης μέσω επενδύσεων και μεταρρυθμίσεων. Συμφωνεί επίσης με το σχέδιο σύστασης του Συμβουλίου σχετικά με την οικονομική πολιτική της ζώνης του ευρώ.
2. Μια ισχυρή οικονομική βάση έχει κομβική σημασία για την ευημερία και την ανταγωνιστικότητα της Ευρώπης, καθώς και για τον ρόλο της στην παγκόσμια σκηνή. Θα πρέπει να επιτευχθεί μέσω ολοκληρωμένης προσέγγισης που αντιμετωπίζει τις τρέχουσες και αναδυόμενες παγκόσμιες προκλήσεις στους τομείς της τεχνολογίας, της ασφάλειας και της βιωσιμότητας και συνδέει όλες τις σχετικές πολιτικές και διαστάσεις: την Οικονομική και Νομισματική Ένωση που θα πρέπει να εμβαθυνθεί, την ενιαία αγορά σε όλες τις διαστάσεις της, ως ακρογωνιαίο λίθο της ανάπτυξης της Ένωσης· μια αποφασιστική βιομηχανική πολιτική που να επιτρέπει στην ΕΕ να παραμείνει δύναμη στον τομέα της βιομηχανίας· μια μακρόπνοη ψηφιακή πολιτική που να αρμόζει στην εποχή του ψηφιακού μετασχηματισμού και την άνοδο της οικονομίας δεδομένων· και μια φιλόδοξη και ισχυρή εμπορική πολιτική που να διασφαλίζει θεμιτό ανταγωνισμό, αμοιβαιότητα και αμφίδρομα οφέλη. Πρέπει να δοθεί η δέουσα προσοχή στη βελτίωση του επιχειρηματικού περιβάλλοντος για τις ΜΜΕ, στην ανάπτυξη δεξιοτήτων και στην κοινωνική διάσταση.
3. Για τον σκοπό αυτό, το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο ζητεί την ανάληψη δράσης από την ΕΕ και τα κράτη μέλη της με βάση τα εξής:
 - η ενιαία αγορά θα πρέπει να εμβαθυνθεί και να ενισχυθεί περαιτέρω, με ιδιαίτερη έμφαση στην ανάπτυξη της οικονομίας υπηρεσιών και στη συνεκτίμηση της διάστασης των ψηφιακών υπηρεσιών· οι εναπομένοντες αδικαιολόγητοι φραγμοί πρέπει να αρθούν, βάσει της ανακοίνωσης της Επιτροπής του Νοεμβρίου του 2018, και να μην δημιουργούνται νέοι. Θα πρέπει να ληφθούν περαιτέρω μέτρα για την εμβάθυνση της Ένωσης Κεφαλαιαγορών και της Ενεργειακής Ένωσης και για την εξασφάλιση δίκαιης και αποτελεσματικής φορολόγησης. Η Επιτροπή καλείται να εκπονήσει, έως τον Μάρτιο του 2020, σε στενό συντονισμό με τα κράτη μέλη, ένα μακροπρόθεσμο σχέδιο δράσης για τη βελτίωση της εφαρμογής και της επιβολής των κανόνων της ενιαίας αγοράς·

- λαμβανομένης υπόψη της σημασίας μιας παγκοσμιοποιημένης, βιώσιμης και ανταγωνιστικής βιομηχανικής βάσης, η Επιτροπή καλείται να υποβάλει, έως τα τέλη του 2019, ένα μακροπρόθεσμο όραμα για το μέλλον της βιομηχανίας της ΕΕ, με συγκεκριμένα μέτρα για την υλοποίησή του. Θα πρέπει να ανταποκρίνεται στις προκλήσεις που αντιμετωπίζει η ευρωπαϊκή βιομηχανία, θίγοντας όλους τους σχετικούς τομείς πολιτικής·
- η ΕΕ πρέπει να προχωρήσει περισσότερο στην ανάπτυξη μιας ανταγωνιστικής, ασφαλούς και δεοντολογικά ορθής ψηφιακής οικονομίας χωρίς αποκλεισμούς με συνδεσιμότητα παγκόσμιας κλάσης. Ιδιαίτερη έμφαση θα πρέπει να δοθεί στην πρόσβαση σε δεδομένα και στην ανταλλαγή και χρήση τους, στην ασφάλεια των δεδομένων και στην τεχνητή νοημοσύνη, μέσα σε περιβάλλον εμπιστοσύνης. Το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο προσβλέπει στη σύσταση της Επιτροπής για μια εναρμονισμένη προσέγγιση όσον αφορά την ασφάλεια των δικτύων 5G·
- προκειμένου να παραμείνει ανταγωνιστική σε παγκόσμιο επίπεδο σε βασικές τεχνολογίες και στρατηγικές αλυσίδες αξίας, η ΕΕ πρέπει να ενθαρρύνει την ανάληψη ρίσκου και να εντείνει τις επενδύσεις στην έρευνα και την καινοτομία. Θα πρέπει να ληφθούν μέτρα για την περαιτέρω στήριξη του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου Καινοτομίας και για να διευκολυνθεί η υλοποίηση των σημαντικών σχεδίων κοινού ευρωπαϊκού ενδιαφέροντος, διασφαλίζοντας παράλληλα ισότιμους όρους καθώς και ρυθμιστικό περιβάλλον και πλαίσιο κρατικών ενισχύσεων που ευνοούν την καινοτομία·
- θα πρέπει να διασφαλιστεί ο θεμιτός ανταγωνισμός εντός της ενιαίας αγοράς και σε παγκόσμιο επίπεδο, τόσο για την προστασία των καταναλωτών όσο και για την προώθηση της οικονομικής ανάπτυξης και της ανταγωνιστικότητας, σύμφωνα με τα μακροπρόθεσμα στρατηγικά συμφέροντα της Ένωσης. Θα εξακολουθήσουμε να επικαιροποιούμε το ευρωπαϊκό πλαίσιο ανταγωνισμού σύμφωνα με τις νέες εξελίξεις της τεχνολογίας και της παγκόσμιας αγοράς. Η Επιτροπή σκοπεύει να προσδιορίσει πριν από το τέλος του έτους τρόπους για να καλύψει τα κενά στη νομοθεσία της ΕΕ, προκειμένου να αντιμετωπίσει πλήρως τις στρεβλωτικές επιπτώσεις της ξένης κρατικής ιδιοκτησίας και της χρηματοδότησης με κρατικές ενισχύσεις στην ενιαία αγορά·

- η ΕΕ θα πρέπει να συνεχίσει να ασκεί πιέσεις για ένα φιλόδοξο και ισορροπημένο θεματολόγιο ελεύθερων συναλλαγών μέσω της σύναψης νέων συμφωνιών ελεύθερων συναλλαγών, οι οποίες προάγουν τις αξίες και τα πρότυπα της ΕΕ και εξασφαλίζουν ισότιμους όρους ανταγωνισμού. Το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο επιβεβαιώνει τη δέσμευσή του για ένα ανοικτό και βασιζόμενο σε κανόνες πολυμερές εμπορικό σύστημα με επίκεντρο έναν εκσυγχρονισμένο ΠΟΕ, και για την αποτροπή όλων των μορφών προστατευτισμού και των στρεβλώσεων. Το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο ζητεί να γίνουν οι απαραίτητες ενέργειες για ταχεία εφαρμογή όλων των στοιχείων της κοινής δήλωσης ΗΠΑ-ΕΕ της 25ης Ιουλίου 2018.
 - η ΕΕ πρέπει επίσης να προστατεύσει τα συμφέροντά της από τις αθέμιτες πρακτικές τρίτων χωρών, αξιοποιώντας πλήρως τα μέσα εμπορικής άμυνας και τους κανόνες μας για τη σύναψη δημοσίων συμβάσεων, παράλληλα με την εξασφάλιση πραγματικής αμοιβαιότητας στις δημόσιες συμβάσεις με τρίτες χώρες. Το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο ζητεί να ξαναρχίσουν οι συζητήσεις σχετικά με το ενωσιακό μέσο για τις διεθνείς συμβάσεις.
 - το νέο ευρωπαϊκό πλαίσιο για τον έλεγχο των ξένων επενδύσεων θα επιτρέψει στα κράτη μέλη να αντιμετωπίσουν επενδύσεις που απειλούν την ασφάλεια ή τη δημόσια τάξη.
4. Τον Μάρτιο του 2020, το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο θα διεξαγάγει συνολική συζήτηση σχετικά με την ενίσχυση της οικονομικής βάσης της ΕΕ, επί τη βάσει μιας εφ' όλης της ύλης συνεισφοράς της Επιτροπής.

II. ΚΛΙΜΑΤΙΚΗ ΑΛΛΑΓΗ

5. Το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο:
- επαναλαμβάνει τη δέσμευσή του υπέρ της Συμφωνίας των Παρισίων και αναγνωρίζει την ανάγκη να ενταθούν οι παγκόσμιες προσπάθειες για την αντιμετώπιση της κλιματικής αλλαγής λαμβανομένων υπόψη των τελευταίων διαθέσιμων επιστημονικών πορισμάτων, ιδίως της ειδικής έκθεσης της IPCC σχετικά με τις επιπτώσεις της ανόδου της παγκόσμιας θερμοκρασίας κατά 1,5 °C πάνω από τα προβιομηχανικά επίπεδα.

- τονίζει ότι είναι ιδιαίτερος σημαντικό η ΕΕ να υποβάλει μια φιλόδοξη μακροπρόθεσμη στρατηγική έως το 2020 με στόχο την κλιματική ουδετερότητα σε εναρμόνιση με τη Συμφωνία των Παρισίων, συνεκτιμώντας ταυτόχρονα τις ιδιαιτερότητες των κρατών μελών και την ανταγωνιστικότητα της ευρωπαϊκής βιομηχανίας·
- ζητεί την έγκαιρη οριστικοποίηση των εθνικών μακροπρόθεσμων στρατηγικών·
- αναγνωρίζει ότι η υλοποίηση του στόχου της Συμφωνίας των Παρισίων προσφέρει σημαντικές ευκαιρίες και δυνατότητες για οικονομική ανάπτυξη, νέες θέσεις εργασίας και τεχνολογική ανάπτυξη καθώς και για την ενίσχυση της ευρωπαϊκής ανταγωνιστικότητας, οι οποίες πρέπει να αξιοποιηθούν, εξασφαλίζοντας ταυτόχρονα μια δίκαιη και κοινωνικά ισορροπημένη μετάβαση για όλους·
- καλεί το Συμβούλιο να εντατικοποιήσει τις εργασίες του για μια μακροπρόθεσμη στρατηγική για το κλίμα ενόψει νέας συζήτησης στο πλαίσιο του Ευρωπαϊκού Συμβουλίου τον Ιούνιο του 2019.

III. ΕΞΩΤΕΡΙΚΕΣ ΣΧΕΣΕΙΣ

6. Το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο προετοίμασε τη διάσκεψη κορυφής ΕΕ-Κίνας που πρόκειται να πραγματοποιηθεί στις 9 Απριλίου 2019. Αντάλλαξε απόψεις σχετικά με τις συνολικές σχέσεις με την Κίνα στο παγκόσμιο πλαίσιο.
7. Πέντε έτη μετά την παράνομη προσάρτηση της Κριμαίας και της Σεβαστούπολης από τη Ρωσία, η προσήλωση της ΕΕ στην κυριαρχία και την εδαφική ακεραιότητα της Ουκρανίας παραμένει ακλόνητη. Η ΕΕ επαναλαμβάνει ότι δεν αναγνωρίζει και καταδικάζει σταθερά αυτές τις πράξεις, που παραβιάζουν το διεθνές δίκαιο και εξακολουθούν να συνιστούν άμεση απειλή για τη διεθνή ασφάλεια. Η ΕΕ παραμένει προσηλωμένη στην εφαρμογή της πολιτικής της για μη αναγνώριση.
8. Το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο εκφράζει τη βαθιά του λύπη για την απώλεια ζωών και τις καταστροφές στη Μοζαμβίκη, στο Μαλάουι και στη Ζιμπάμπουε που προκάλεσε ο τροπικός κυκλώνας Ιντάι. Το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο εξέφρασε ικανοποίηση για τη συνδρομή έκτακτης ανάγκης που έχουν ήδη παράσχει η Ευρωπαϊκή Ένωση και τα κράτη μέλη της και δήλωσε πρόθυμο να συνεχίσει να στηρίζει τις συγκεκριμένες χώρες, παρέχοντας επείγουσα ανθρωπιστική βοήθεια στους πληγέντες πληθυσμούς.

IV. ΔΙΑΣΦΑΛΙΣΗ ΕΛΕΥΘΕΡΩΝ ΚΑΙ ΔΙΚΑΙΩΝ ΕΚΛΟΓΩΝ ΚΑΙ ΚΑΤΑΠΟΛΕΜΗΣΗΣ ΤΗΣ ΠΑΡΑΠΛΗΡΟΦΟΡΗΣΗΣ

9. Το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο, εκφράζοντας ικανοποίηση για το σημαντικό έργο που έχει επιτευχθεί στο πεδίο αυτό τους τελευταίους μήνες, ζητεί να ενταθούν περαιτέρω οι συντονισμένες προσπάθειες για την αντιμετώπιση των εσωτερικών και εξωτερικών πτυχών της παραπληροφόρησης και για την προστασία των ευρωπαϊκών και εθνικών εκλογών σε ολόκληρη την ΕΕ. Η ανταλλαγή πληροφοριών είναι κομβικής σημασίας εν προκειμένω και η πρόσφατη καθιέρωση του συστήματος ταχείας ειδοποίησης αποτελεί σημαντικό βήμα προόδου. Το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο παροτρύνει τους ιδιωτικούς φορείς, όπως τις διαδικτυακές πλατφόρμες και τα μέσα κοινωνικής δικτύωσης, να εφαρμόζουν στο ακέραιο τον κώδικα δεοντολογίας και να εγγυώνται υψηλότερα πρότυπα ευθύνης και διαφάνειας. Ζητεί να καταβάλλονται συνεχείς και συντονισμένες προσπάθειες για τη διασφάλιση των δημοκρατικών συστημάτων της Ένωσης και για την καταπολέμηση των άμεσων και των μακροπρόθεσμων απειλών από την παραπληροφόρηση, ως αναπόσπαστο μέρος της ενίσχυσης της ανθεκτικότητας της ΕΕ έναντι των υβριδικών απειλών. Το Ευρωπαϊκό Συμβούλιο θα επανέλθει στο ζήτημα αυτό κατά τη σύνοδο του Ιουνίου με βάση έκθεση για τα αντληθέντα διδάγματα την οποία θα εκπονήσει η Προεδρία σε συνεργασία με την Επιτροπή και την Ύπατη Εκπρόσωπο, προκειμένου να ληφθεί υπόψη για τη μακροχρόνια αντίδρασή μας.
-